



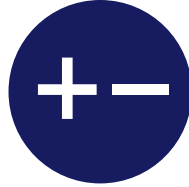
Battery Charger User Manual

Thank you for purchasing our product

You must read and understand the Safety Instructions document included with your product before use. Improperly use the battery or charger are extremely dangerous and could result in severe and/or fatal injuries. If you have any questions about the products, please contact info@cameronsino.com.



For indoor use only



correct contact for polarity (+ and -)



Use it when charger is in stable voltage



Disconnect the device from the power supply when fully charged



Do not disassemble the charger



Do not use the damage cable in the charger



Do not charge other types of battery



It is not intended to supply power to a low-voltage electrical system or to charge dry-cell batteries

Cautions:

1. Do not charge other types of battery. It may cause explosion.
2. Do not disassemble the charger.
3. Do not expose the charger to moisture, rain or snow. For indoor use only.
4. Disconnect the device from the power supply when fully charged.
5. Do not use the damage cable in the charger. It may risk of electric shock.
6. Do not use the battery charger unless the battery voltage matches the output voltage rating of the charger.
7. This product is not intended for use by persons with physical or mental disabilities children and persons with limited experience and knowledge, without supervision or instruction on the use of the device through a person responsible for their safety.
8. It is not intended to supply power to a low-voltage electrical system or to charge dry-cell batteries. Charging dry-cell batteries may cause them to burst and cause injury to persons and/or damage to property.

Operation:

1. Make sure the correct contact for polarity (+ and -) according to the sign in the battery compartment.
2. For the best results, keep the battery clean and dry. Use a dry cloth to gently clean the battery terminals.
3. To reduce risk of damage to electric plug and cord, pull by plug rather than cord when disconnecting the charger.





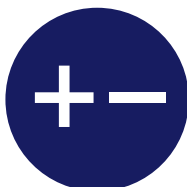
充電器使用說明

感謝您購買我們的產品

安全說明 - 使用前，您必須閱讀並瞭解產品隨附的安全說明文件。電池或充電器使用不當非常危險，可能導致嚴重和/或致命傷害。如果您對產品有任何疑問，請聯絡info@cameronsino.com。



只能在室內使用



確保正, 負極 (+、-) 接觸正確



除非電壓與充電器的輸出電壓額定值相符，否則請勿使用充電器



充滿電後，斷開設備電源



請勿自行拆卸充電器



請勿在充電器中使用損壞的電纜



請勿為其他類型的電池充電



不適合為低電壓電池或為乾電池充電

注意事項:

1. 請勿為其他類型的電池充電。否則可能會引起爆炸。
2. 請勿自行拆卸充電器。
3. 請勿將充電器暴露在潮濕、雨或雪中使用，只能在室內使用。
4. 充滿電後，斷開設備電源。
5. 請勿在充電器中使用損壞的電纜。否則可能有觸電危險。
6. 除非電壓與充電器的輸出電壓額定值相符，否則請勿使用充電器。
7. 在沒有負責其安全的人員監督或指導如何使用該設備的情況下，本產品不適合身體或精神殘疾的人、兒童以及經驗和知識有限的人使用。
8. 不適合為低電壓電池或為乾電池充電。對乾電池充電可能會導致其爆炸並造成人身傷害和/或財產損失。

操作指南:

1. 依照電池倉內的標誌，確保正, 負極 (+、-) 接觸正確。
2. 為了獲得最佳效果，請保持電池清潔和乾燥。使用乾布輕輕清潔電池端子。
3. 為降低損壞電源插頭和電源線的風險，斷開充電器時應拉動插頭而不是電源線。



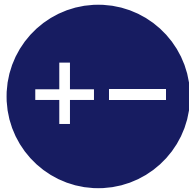
Batterieladegerät Bedienungsanleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben

Lesen Sie unbedingt die beiliegende Sicherheitshinweisbroschüre vor der Verwendung. Unsachgemäße Verwendung des Akkus oder Ladegeräts ist äußerst gefährlich und kann zu schweren/tödlichen Verletzungen führen. Sollten Sie Fragen zu den Produkten haben, wenden Sie sich bitte an: info@cameronsino.com.



Nur für den Innenbereich geeignet



Achten Sie auf die richtige Polarität (+ und -) der Kontakte gemäß der Kennzeichnung im Batteriefach



Verwenden Sie das Batterieladegerät nur, wenn die Spannung des Akkus mit der Ausgangsspannung des Ladegeräts übereinstimmt



Trennen Sie das Gerät nach vollständiger Aufladung vom Netz



Zerlegen Sie das Ladegerät nicht



Verwenden Sie kein beschädigtes Kabel am Ladegerät



Laden Sie keine anderen Batterietypen auf



Das Ladegerät ist nicht für die Stromversorgung eines Niederspannungs-netzes oder zum Laden von Trockenbatterien vorgesehen

Vorsichtsmaßnahmen:

1. Laden Sie keine anderen Batterietypen auf. Dies kann zu Explosionen führen.
2. Zerlegen Sie das Ladegerät nicht.
3. Setzen Sie das Ladegerät keiner Feuchtigkeit, Regen oder Schnee aus. Nur für den Innenbereich geeignet.
4. Trennen Sie das Gerät nach vollständiger Aufladung vom Netz.
5. Verwenden Sie kein beschädigtes Kabel am Ladegerät. Es besteht Stromschlaggefahr.
6. Verwenden Sie das Batterieladegerät nur, wenn die Spannung des Akkus mit der Ausgangsspannung des Ladegeräts übereinstimmt.
7. Dieses Produkt ist nicht für die Verwendung durch Personen mit körperlichen oder geistigen Behinderungen, Kinder und Personen mit begrenzter Erfahrung und Kenntnissen ohne Aufsicht oder Einweisung in die Verwendung des Geräts durch eine für ihre Sicherheit verantwortliche Person bestimmt.
8. Das Ladegerät ist nicht für die Stromversorgung eines Niederspannungs-netzes oder zum Laden von Trockenbatterien vorgesehen. Das Laden von Trockenbatterien kann dazu führen, dass diese platzen und Personen-/Sachschäden verursachen.

Bediening:

1. Achten Sie auf die richtige Polarität (+ und -) der Kontakte gemäß der Kennzeichnung im Batteriefach.
2. Die besten Ergebnisse erzielen Sie, wenn Sie die Batterie sauber und trocken halten. Verwenden Sie ein trockenes Tuch, um die Batteriepole vorsichtig zu reinigen.
3. Um das Risiko einer Beschädigung des Steckers und des Kabels zu verringern, ziehen Sie am Stecker und nicht am Kabel, wenn Sie das Ladegerät abtrennen.



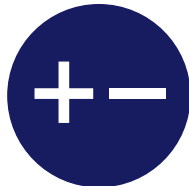
Зарядное устройство Руководство пользователя

Благодарим вас за покупку нашей продукции

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ Перед использованием вы должны прочитать и понять документ с инструкциями по технике безопасности, прилагаемый к вашему продукту. Неправильное использование аккумулятора или зарядного устройства чрезвычайно опасно и может привести к серьезным и/или смертельным травмам. Если у вас есть какие-либо вопросы о продуктах, пожалуйста, свяжитесь с info@cameronsino.com



Только для использования внутри помещений



Achten Sie auf die richtige Polarität (+ und -) der Kontakte gemäß der Kennzeichnung im Batteriefach



Не используйте зарядное устройство, если напряжение аккумулятора не соответствует номинальному выходному напряжению зарядного устройства



Отключите устройство от источника питания, когда оно полностью заряжено



Не разбирайте зарядное устройство



Не используйте поврежденный кабель в зарядном устройстве



Не заряжайте аккумуляторы других типов



Он не предназначен для подачи питания в низковольтную электрическую систему или для зарядки сухих аккумуляторов

Предостережения:

1. Не заряжайте аккумуляторы других типов. Это может привести к взрыву.
2. Не разбирайте зарядное устройство.
3. Не подвергайте зарядное устройство воздействию влаги, дождя или снега. Только для использования внутри помещений.
4. Отключите устройство от источника питания, когда оно полностью заряжено.
5. Не используйте поврежденный кабель в зарядном устройстве. Это может привести к поражению электрическим током.
6. Не используйте зарядное устройство, если напряжение аккумулятора не соответствует номинальному выходному напряжению зарядного устройства.
7. Этот продукт не предназначен для использования лицами с физическими или умственными недостатками, детьми и лицами с ограниченным опытом и знаниями, без присмотра или инструктажа по использованию устройства лицом, ответственным за их безопасность.
8. Он не предназначен для подачи питания в низковольтную электрическую систему или для зарядки сухих аккумуляторов. Зарядка сухих аккумуляторов может привести к их взрыву и травмам людей и/или повреждению имущества.

Операция:

1. Achten Sie auf die richtige Polarität (+ und -) der Kontakte gemäß der Kennzeichnung im Batteriefach.
2. Die besten Ergebnisse erzielen Sie, wenn Sie die Batterie sauber und trocken halten. Verwenden Sie ein trockenes Tuch, um die Batteriepole vorsichtig zu reinigen.
3. Um das Risiko einer Beschädigung des Steckers und des Kabels zu verringern, ziehen Sie am Stecker und nicht am Kabel, wenn Sie das Ladegerät abtrennen.





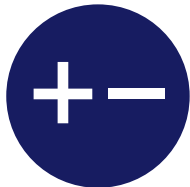
Instrukcja obsługi ładowarki akumulatorów

Dziękujemy za zakup naszego produktu

INSTRUKCJA BEZPIECZEŃSTWA: Przed pierwszym użyciem należy dokładnie zapoznać się z niniejszą Instrukcją Bezpieczeństwa dołączoną do produktu. Nieprawidłowe używanie akumulatorów lub ładowarki jest wysoce niebezpieczne i może spowodować poważne obrażenia ciała lub śmierć. W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących produktu proszę kontaktować się info@cameronsino.com



**Tylko do użytku
wewnętrznego**



**Upewnić się, że
biegunowość (+ i -) jest
prawidłowa i zgodna z
oznaczeniem na komorze
akumulatora w ładowarce**



**Nie używać ładowarki w przypadku
gdy napięcie akumulatora nie jest
zgodne z wyjściowym napięciem
znamionowym ładowarki**



**Po pełnym naładowaniu
akumulatora należy
odłączyć urządzenie od
źródła zasilania**



**Nie demontować
ładowarki**



**Nie używać w
przypadku uszkodzenia
przewodu**



**Nie ładować akumula-
torów niezgodnych ze
specyfikacją ładowarki**



**To urządzenie nie może być
używane jako zasilanie
systemów instalacji niskiego
napięcia lub ładowania
baterii jednorazowych**

Ostrzeżenia:

1. Nie ładować akumulatorów niezgodnych ze specyfikacją ładowarki. Może to grozić eksplozją.
2. Nie demontować ładowarki.
3. Nie narażać ładowarki na wilgoć, deszcz lub śnieg. Tylko do użytku wewnętrznego.
4. Po pełnym naładowaniu akumulatora należy odłączyć urządzenie od źródła zasilania.
5. Nie używać w przypadku uszkodzenia przewodu. Ryzyko porażenia prądem.
6. Nie używać ładowarki w przypadku gdy napięcie akumulatora nie jest zgodne z wyjściowym napięciem znamionowym ładowarki.
7. Ten produkt nie jest przeznaczony do użycia przez osoby z niepełnosprawnością psychiczną bądź umysłową, dzieci i osoby z ograniczonym doświadczeniem i wiedzą, bez nadzoru lub pouczenia o obsłudze urządzenia przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.
8. To urządzenie nie może być używane jako zasilanie systemów instalacji niskiego napięcia lub ładowania baterii jednorazowych. Ładowanie baterii jednorazowych może spowodować ich wybuch oraz obrażenia ciała i / lub uszkodzenie mienia.

Obsługa:

1. Upewnić się, że biegunowość (+ i -) jest prawidłowa i zgodna z oznaczeniem na komorze akumulatora w ładowarce.
2. Dla uzyskania najlepszych rezultatów, utrzymuj akumulator suchy i czysty. Należy używać suchej szmatki do delikatnego czyszczenia styków.
3. Dla zmniejszenia ryzyka uszkodzenia wtyczki i kabla, podczas odłączania ładowarki od prądu ciągnij za wtyczkę a nie przewód sieciowy.



ISO9001:2015